

ABONNEMENT

Par année.....\$5.00
Pour six mois..... 1.50
Pour quatre m..... 1.00

Edition Hebdomadaire

Pour l'année.....\$1.00
Payable d'avance.

LE CANADA

JOURNAL QUOTIDIEN

ANNONCES

Première insertion, par ligne... \$0.10
Tous les jours... 0.06
Trois fois par semaine... 0.07
Une fois la semaine... 0.08

Avis de Naissance, Mariage ou Décès...
Pour les annonces à long conditions spéciales.

LOUIS LUSSIER, Rédacteur

"RELIGION ET PATRIE"

LA SOCIÉTÉ DE PUBLICITÉ, Propriétaire

LE CANADA

Ottawa et Hull, 28 Janvier 1886

L'AMNISTIE

La requête du Cercle Lafontaine, demandant au gouvernement d'amnistier les Métis et les Sauvages qui sont actuellement en prison à la Montagne de Pierre pour avoir pris part à l'insurrection du Nord-Ouest le printemps dernier, a été remise hier à l'honorable J. A. Chapleau, secrétaire d'Etat. Elle porte la signature des principaux citoyens canadiens français d'Ottawa, et ne saurait manquer d'être accueillie favorablement.

Nous sommes heureux de constater, à cette occasion, que les rumeurs favorables à l'amnistie prennent de la consistance de jour en jour. Après le Star de Montréal, en effet, qui l'annonçait ces jours derniers d'une manière formelle, sur la foi d'un ministre de la couronne, disait-il, le Mail de Toronto a publié un article marqué au coin de vus larges et généreuses, qui r. chète un peu ses écarts de plume du passé.

Nous en extrayons le passage suivant.

"Nous ignorons ce que va faire le gouvernement à ce sujet, mais nous pensons que la clémence rencontrerait l'approbation cordiale du pays. La loi a été complètement vengée par l'exécution de Riel et de ces sauvages Cris, qui, se soulevant à sa demande, ont commis des meurtres atroces. Les autr rités, ay. n. t montré leur force, devr. être miséricordieuses. Bien des choses peuvent être dites pour atténuer la trahison des Métis et des Sauvages emprisonnés à la Montagne de Pierre. Riel les a trompés, d'abord en arr. ant leurs p. titious à Ottawa, et ensuite en faisant croire à plusieurs d'entre eux qu'il était envoyé du ciel pour leur rendre la propriété du pays. On ne peut oublier non plus que Dumont ne se souleva qu'après avoir été assuré par l'agent de la compagnie de la Baie d'Hudson à Prince Albert que le colonel Irvine était en route pour redresser les griefs, avec cent troupiers. Cette plaisanterie, comme M. Lawrence Clarke l'appellait, a incité Dumont à prendre les armes et a amené la collision entre lui et le major Crozier au Lac aux Canards. Il n'est que juste de rappeler aussi que de 1874 jusqu'à l'insurrection le département de l'intérieur accorda peu d'attention aux réclamations des aborigènes du Nord-Ouest, probablement parce que M. Mills aussi bien que sir David Macpherson étaient absorbés par le travail de préparer le pays pour recevoir les colons blancs..... Nous espérons donc que le gouverneur en Conseil va considérer favorablement la requête de M. Royal, et mettre en liberté tous les prisonniers avant l'anniversaire du Lac aux Canards."

Nous espérons que tous ces appels à la clémence seront écoutés, et qu'il nous sera donné, avant longtemps, d'annoncer à nos lecteurs que le dernier des insurgés du printemps dernier a été rendu à sa famille et à ses amis par nos gouvernants, qui auront su ainsi se montrer généreux après avoir été justes.

S. M. l'empereur d'Autriche vient d'ordonner qu'on place dans la bibliothèque de la famille impériale le texte de l'Encyclique Im-mortialis Dei.

C'est un bel exemple.

LA LOI SCOTT

La loi Scott a reçu un nouvel échec dans le comté de Pontiac hier.

Ses adversaires ont pu rallier une majorité d'environ 500 voix.

VAUQUELIN ET CHAMPLAIN

Le journal Le Canadien, de Québec, annonce que la conférence faite l'hiver dernier au Cercle des Familles de l'Institut Canadien d'Ottawa, par M. Faucher de St Maurice, de la Société Royale, sur le capitaine de vaisseau Vauquelin, le héros du combat naval de la Pointe aux Trembles, a été lue, le 10 janvier courant, avec grand succès, devant la Société de Géographie de Roch-fort, par le Dr Charles Théz, directeur du journal Les Tablettes des deux Charentes.

La société a, parait-il, décidé à l'unanimité d'insérer ce travail dans un de ses prochains bulletins. D'un autre côté M. Gabriel Gravier, membre de l'Académie nationale des Sciences, Belles Lettres et Arts de Rouen, vient de faire imprimer, avec grand luxe, la vie de Jean Vauquelin par M. Faucher de Saint Maurice.

L'honorable correspondant, qui fournit ces nouvelles au journal Le Canadien, ajoute :

"La Société de Géographie de Rochefort a adressé l'année dernière au président de la Société de Géographie de Québec, société avec laquelle elle est en relation, une grande photographie représentant le monument élevé par notre département à la mémoire de Samuel de Champlain, fondateur de Québec, sur la place de Brouage, ville natale de notre illustre concitoyen. J'espère que notre envoi est arrivé à bon port et que vous pouvez aller le voir au siège de la société de votre ville."

L'ALLEMAGNE AUX SAMOA

Sous ce titre, le Moniteur Universel nous donne des renseignements géographiques et historiques pleins d'intérêt sur les îles Samoa, dont le télégraphe a si fréquemment parlé depuis une couple de semaines.

Le groupe des Samoa ou des Navigateurs est située entre les 13e et 15e parallèles sud et entre les méridiens des 170° et 176° à l'ouest de Paris, à proximité des îles anglaises des Fidji. L'archipel comprend trois grandes îles : Sevai, Opo'u ou et 'Utuiila et plusieurs autres de moindre étendue.

Les Samoa ont été signalées par Bougainville en 1768 et visitées par La Pérouse en 1787. Leur population est estimée à 35,000 indigènes environ, et comprend encore quelques centaines d'Européens, parmi lesquels 360 Allemands. Elle a été convertie au christianisme par les missionnaires protestants et catholiques.

Ces îles sont peut-être les plus belles et les plus fertiles de la Polynésie. Le contre amiral d'Aube, le nouveau ministre de la marine française, qui a visité cet archipel, à bord de la Mégrière, en 1870, fut frappé de la beauté et de la richesse de ces îles dont il a fait une charmante description. L'huile de noix de coco forme la principale branche des produits exportables. Les Allemands ont accaparé les deux tiers au moins du commerce gé-

néral, et une maison de Hambourg possède de puissants comptoirs à Apia, la capitale des Samoa.

De leur côté, les Etats-Unis ont naturellement tenté de s'immiscer dans les affaires intérieures des Samoa; de 1872 à 1876, l'influence américaine fut prépondérante dans l'archipel; en 1873, les chefs samoans, habilement circonvenus, avaient même adressé une demande de protectorat aux Etats-Unis, qui, le 1er février 1878, obtenaient la cession de la baie de Pango-Pango pour l'établissement d'un dépôt de charbon. L'année suivante, l'Allemagne signa, le 24 février 1879, avec le grand conseil de Samoa, un traité "d'amitié" qui n'était qu'un acheminement vers un protectorat déguisé, car il assurait de grands avantages commerciaux aux négociants allemands et reconnaissait à l'empire le droit d'élever un magasin de charbon dans le port de Saluafata et d'y arborer son pavillon.

Cependant, sur ces entrefaites, la maison houbourgeoise Goddefroy, après des années de prospérité, tombait en faillite, et ses vastes plantations passaient à la maison Baring de Londres. Cet événement était un échec signalé pour le prestige de l'Allemagne, et l'Angleterre par l'entremise du gouverneur des Fidji, sir Gordon, s'empressait de relever son influence au Samoa et de conclure avec le gouvernement indigène un traité qui lui concédait des faveurs analogues à celles qui avaient été obtenues par ses deux rivales, le 28 août 1879.

Enfin, le 2 septembre de la même année, les représentants de l'Allemagne, de l'Angleterre et des Etats-Unis signaient à Apia une convention, en vertu de laquelle ces Etats reconnaissaient pour roi de l'archipel Malietoa et plaçaient par ainsi dire cette royauté océanique sous leur protectorat collectif. Si l'Allemagne persiste dans ses projets annexionnistes sur les Samoa, elle va donc se trouver en conflit non plus avec une puissance secondaire comme dans le différend des Carolines, mais avec deux puissances maritimes de premier ordre, telles que l'Angleterre et les Etats Unis.

BIENVENUE

Nous souhaitons cordialement la bienvenue aux clubs de raquettes de Valleyfield, Beaucharnois et St Timothée, qui doivent arriver en cette ville demain à 4.30 heures p. m., et seront les hôtes de nos braves amis du "Canadien d'Ottawa."

Il y aura grande réception à la gare du Canada Atlantique; puis, on se rendra à l'hôtel de ville, où une adresse de bienvenue sera présentée aux visiteurs par leurs confrères de la capitale.

Le lendemain, dimanche, les différents clubs assisteront à la grande messe en l'église St Jean-Baptiste.

Nul doute que les raquetteurs du "Canadien", dont la réputation n'est plus à faire, sauront rendre joyeuses et agréables à leurs hôtes les quelques heures qu'ils passeront parmi nous.

Les auteurs du double meurtre d'Allanburgh, n'ont pas encore été arrêtés.

AVIS

Ceux qui désireraient vendre une licence d'hôtel pourront le faire en s'adressant à T. O. bureau du journal "Le Canada."

Société de Colonisation du Lac Témiskaming

L'assemblée générale annuelle des actionnaires de la Société de Colonisation du lac Témiskaming aura lieu dans la salle du Collège St Joseph, mardi le 2 février, prochain à 8 heures P. M.

Par ordre, J. L. OLIVIER, Ottawa, 26 janvier, 1886.

THEATRE ROYAL

Locataire et Direct. J. H. GILMOUR, Gérant, L. HOWARD

SEMAINE COMMENCANT LUNDI, 25 JANVIER, Mardi et mercredi soirs et jeudi après-midi, on jouera pour la dernière fois

YOUTH

Judi et vendredi soirs et samedi à la matinée et durant la soirée, on produira le drame charmant

MY PARTNER

Prix d'admission: 15, 20, 30 et 50 cts. Matinées le Jeudi et Samedi, à 2 heures. Admission: 15 et 25 cts. Portes ouvertes à 1.30 p. m. Levée du rideau à 2.30

PATINOIR A ROULETTES "ROYAL."

PROGRAMME DE LA SEMAINE: Attractions extraordinaires.

Grande matinée chaque après-midi cette semaine; beaucoup d'amusements spéciaux et de la musique excellente.

Mardi soir—Troisième partie de polo entre les Mets et les Royals pour médailles de champion.

Mercredi soir—Concert de choix par la fanfare des Gardes au grand complet; aussi, une course de trois milles fort intéressante entre Hennis sur bicyclette et Brunel sur patins à roulettes.

Judi soir—Grande course entre M. Desjardins et Forbes pour un enjeu de \$25.

Vendredi soir—Cinquième partie de polo entre les Mets et les Royals pour médailles de champion.

Samedi soir—Grande soirée, que l'on se rende à 11 heures. Grande course pour dames, 1 mille, 8 entrées. Aussi, une course de 3 milles entre Brunel et Barbeau.

Que l'on se tienne prêt pour le magnifique carnaval costumé du 18 février, l'événement le plus considérable de la saison.

A. S. RENNIE, Gérant.

L'ALMANACH DU PURGATOIRE OU ANNUAIRE

De l'œuvre des âmes du Purgatoire vient de paraître. Il est toujours très-intéressant, et on le lira avec beaucoup de plaisir et un grand profit. Nous le recommandons à tout le monde. On le trouvera chez L. A. St Louis, 1527 rue Notre-Dame. Il contient 80 pages et ne se vend que 5 cents. En voici le sommaire: Excellence de la dévotion aux âmes du Purgatoire—Que votre volonté soit faite dans le ciel et sur la terre et dans le Purgatoire—Fondation de messes—Lettres de France—Le message du missionnaire—Traté de l'amour de Dieu par St François de Sales—Les amis particuliers du bon Dieu—Lettres et petits traits concernant l'œuvre—Les sentences d'or. On peut aussi se le procurer à Ottawa chez M. Eugène Tétu, No. 83 rue Waller.

FABRIQUE NATIONALE DE PLACAGE D'OTTAWA.

On y fait des placages en or, argent et nickel au moyen de l'électricité, ou encore en argent, orade et cuivre solides; on plaque aussi des garnitures d'atelage et de voitures d'été et d'hiver, des boutons de porte, des numéros de bus, etc. On répare et on plaque à nouveau les vieux articles de manière à leur donner la valeur de neufs.

Les ordres sont remplis avec promptitude. Fabrique et Bureau, 79 rue Bank. E. BAZIRE et E. ALLAIRE, Propriétaires. 19 Oct. 1885—3m

D. GARDNER et Cie.,

Vente Annelée D'Inventaire

—DES MARCHANDISES— VALANT 75,000.00 SERONT VENDUES A L'ENCAN.

PRIX:

Etoffes à robe 12, 20, 30cts., vendues 8, 13 et 20cts. Flanelles 20, 30, 35cts., vendues 13, 25 et 30cts. Tweeds 75cts, \$1.00, \$1.25, \$1.50, vendus 50, 75, 95cts. et \$1.00 Manteaux pour dames, \$5.00, \$7.00, \$9.00, vendus \$3.00, \$4.00 et \$6

TOUT L'ASSORTIMENT EST VENDU A SACRIFICE EN PROPORTION.

50 pièces de cachemire aux prix de l'encan, ainsi que 75 pièces de velours de coton noir et toutes les autres marchandises.

C'est une occasion exceptionnelle pour faire des achats, une occasion sans précédent dans Ottawa.

La Vente commence le 4 Janvier, ET NE SE CONTINURA QU'UN MOIS.

CONDITIONS: Argent comptant; venez de bonne heure.

D. GARDNER & CIE., 66 et 68 Rue Sparks.

VENTE EXTRAORDINAIRE

DE

WOODCOCK.

La vente finale des marchandises d'hiver COMMENCE CE MATIN.

Chapeaux en feutre.....25c. chaque Toques de fantaisie.....25c. chaque Bonnets en laine (Tom O'Shanter's) 25c.

Chapeaux garnis, à moitié prix Marchandises de fantaisie en laine, à moitié prix Oiseaux et plumages de fantaisie, à moitié prix Carré de belle soie, à moitié prix

Voyez nos vitrines, remarquez nos prix et faites vos achats

At No. 39 rue Sparks

Mlle A. McDonald.

LES ARTICLES DES

MODES NOUVELLES

POUR

NOEL

SONT INSURPASSABLES

Les dames feraient bien de profiter des bas prix pour les fêtes du Jour de l'An.

Maison de Modes Parisienne

521 RUE SUSSEX,

Quatrième porte de la rue York.

2 octobre 1885

A LOUER

Un magnifique logement, au No. 88 rue Cathcart. Possession immédiate.

Pour informations s'adresser au No. 92, rue Cathcart.

LUNDI, 7 DECEMBRE.

Le soussigné a transporté au

No. 113, RUE RIDEAU.

Porte voisine du magasin de quincaillerie de M. BIRKETT, le Fonds de Banque, route de L. A. GRISON, acheté à

47 1/2 dans la \$

QU'IL VENDRA A

B'IMMENSES REDUCTIONS.

LES MARCHANDISES DE MODÈRE seront sacrifiées au prix coûtant.

Etoffes à Robes, à moitié prix, Tw-ols, à moitié prix, Cotons, à moitié prix, Toiles, à moitié prix.

Manteaux vendus pour 1/10 de la valeur

Un d'partement de première classe, pour la confection des Robes, sous la surveillance de Mlle. Breen, la couturière par excellence d'Ottawa, est attaché à l'établissement.

A. BLAIS,

NO. 113 RUE RIDEAU,

(2ème porte du coin de la Rue William.)

DIPHATHERINE

—ou— ANTI-DIPHATHERIQUE

Spécifique contre la Diphthérie et autres maux de gorge

Rien n'est meilleur pour guérir la consommation ou à sa première période, la bronchite aiguë et chronique et les rhumes

LA DIPHATHERINE VAINCUE!

Aux ravages de cette maladie terrible et réputée incurable, on a trouvé un remède qui n'a jamais failli. L'expérience de plus de dix années de succès constants, et des centaines de certificats adressés à l'inventeur par des personnes notables et dignes de foi attestent l'efficacité véritablement étonnante de ce remède.

Préparé par le

DR N. LACERTE,

LEVIS, P. Q.

Prix: 50 cts. la bouteille. En vente chez les pharmaciens.

EN DEPOT CHEZ ELZEAR ALAIRE,

711 Rue Bolton, Ottawa, juillet 1884

HÉMORRHOÏDES—HANNUM'S BENATINE, LE SEUL REMÈDE. BUREAU PRINCIPAL, 101 RUE SPARKS, OTTAWA

LE BEPOS DES FATIGUES

Vous qui êtes fatigués, insouciants, sans espérances qui souffrez regrenez courage. Si vous supportez des douleurs indicibles et si vous redoutez même la mort, soyez sans inquiétude. Cette préparation presque miraculeuse connue des États-Unis comme Kidney Wort a maintenant atteint le Canada et est souveraine pour la guérison de toutes les maladies des reins et de toutes les affections de l'oeil. Essayez la sans délai.

PETITE GAZETTE

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile. M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

Sirop des Enfants du Dr Goderre—Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c. la bouteille. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.

UN DEMANDE un agent résident dans chaque village, ville et cité du Canada, aussi quelques voyageurs de commerce pour vendre nos nouvelles machines à air à gaz, pour fabriquer l'air à gaz, 50 pour cent moins cher que le gaz de charbon, et tout aussi bon. Ni feu ni pouvoir ne sont requis. Faites dans toutes les dimensions depuis 15 à 1000 brûleurs, pour demeure privées, magasins, hôtels, fabriques, moulins, rues, mines, etc. Adresse: The Canadian Air Gas Machine Manufacturing Co., 115 rue Saint-François Xavier, Montréal, P. Q. le 9 oct.

Tableau des heures de train pour le Chemin de Fer Canadien du Pacifique, Ligne Courte, Ottawa, Québec et Montréal.

ÉLÉGANTS CHARS PALAIS sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal. Connexions à Québec pour Halifax, St. Jean et tous les points sur le chemin de l'intercolonial.

SECTION ST. LAURENT ET OTTAWA Laissez Ottawa Gare Union)..... 7 00 a.m. 2 00 p.m. Arr. à Prescott..... 9 30 a.m. 4 05 p.m. Laissez Prescott..... 7 00 a.m. 2 05 p.m. Arr. à Ottawa..... 10 05 a.m.

La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et l'Ouest, ouverte le 11 août 1884: L'Express du jour quitte Ottawa à 12.35 pm " " Arr. à Toronto à 9.45 pm " du soir quitte Ottawa à 1.40 pm " " Arr. à Toronto à 8.30 am " du jour quitte Toronto à 8.25 am " Arr. à Ottawa à 5.25 pm " du soir quitte Toronto à 8.00 pm " " Arr. à Ottawa à 4.38 am Chars palais élégants sur les trains du jour. Chars d'ortiers somptueux sur les trains du soir.

43 RUE SPARKS D. McNICOLL Agent général des passagers. R. PARKER, Agent de Billet. W. WHEAT, Surintendant-général VANHORN, Vice-président.

L'OCTROI DES TERRES

CHEMIN DE FER DU PACIFIQUE CANADIEN

ACCORDÉ AJ Consiste en Superbes Prairies à Blé et Terres à Patrages au Manitoba et dans les Territoires du Nord-Ouest.

Terres à bas prix, à proximité du chemin de fer, particulièrement propres à la culture des PRODUITS MÉLANGÉS DE LA FERME. Élevage des bestiaux, produits laitiers, etc. On peut acheter une terre

Avec ou sans conditions de Culture, selon le désir du colon. Les prix varient de \$2.50 l'acre en montant, avec des conditions exigeant la culture et sans conditions de culture ou d'établissement, à prix réduits, basés sur une inspection minutieuse des examinateurs de la Compagnie. La vente est faite avec condition de culture, UN RABAIS de la moitié du prix d'achat est alloué sur la portion du terrain cultivé.

Termes de Paiement: Les paiements peuvent être faits en plein au temps de l'achat, ou en six paiements annuels, avec intérêt. Des Débitures de Terres peuvent être obtenues à la Banque de Montréal ou à aucune de ses succursales, lesquelles seront acceptées à 10 pour cent de prime sur leur pleine valeur, avec intérêt accru, en paiement des terres.

On peut se procurer des Pamphlets, Mappes, Guides, etc., en s'adressant au soussigné ou à John H. McTavish, Commissaire des Terres, à Winnipeg, à qui toutes communications relatives aux prix, conditions de vente, descriptions des terres, etc., devront être adressées.

Par ordre du bureau, CHARLES DRINKWATER, Secrétaire, 13 mars 1885—la

Pilules de Noix Longues Composées De McGALE Recommandées contre les affections bilieuses, torpeur du foie, maux de tête, étourdissement, et de toutes les maladies causées par le mauvais fonctionnement de l'estomac.

Ces pilules sont, d'après la recommandation comme étant un des plus sûrs et des plus efficaces remèdes contre les maladies bilieuses mentionnées. Elles ne contiennent pas de mercure ni aucune des substances pouvant être administrées dans l'impur quel cas, elles ne contiennent aucune des substances délétères qui pourraient rendre préjudiciables à la santé des enfants ou des personnes âgées. Les PILULES DE NOIX LONGUES COMPOSÉES, DE McGALE, sont préparées avec soin, avec un extrait concentré, tiré de la noix longue et combiné avec d'autres principes végétaux, de manière à les placer au premier rang par toutes les pilules stomaciques jusqu'à présent offertes au public.

THIS IS YOUR OPPORTUNITY Do you want a splendid, handsomely bound story book? You can have your choice out of the best that are published if you will obtain two subscriptions for THE WEEKLY MAIL. A catalogue of standard and miscellaneous publications, given as prizes for getting up clubs for THE MAIL, will be sent to any address upon application. There is no boy or girl, young man or young woman, among you who cannot secure a handsome lot of books this winter with very little effort, if you will only make up your minds to it. The books are splendidly bound and are the productions of the best known authors, which is a sufficient guarantee that they will not only afford amusement but be a source of profit. THE WEEKLY MAIL is the most popular weekly published, and is only One Dollar a year. It has now over 100,000 subscribers. Specimen copy and price list sent free. Address THE MAIL, Toronto, Canada.

43 RUE SPARKS D. McNICOLL Agent général des passagers. R. PARKER, Agent de Billet. W. WHEAT, Surintendant-général VANHORN, Vice-président.

Aux Inventeurs

J. Coursolle & Cie.

Solliciteurs de Brevets d'Invention Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bus Agences et Correspondants aux États-Unis, en Angleterre et en France.

J. COUSOLLE & Cie., CHAMBRE VICTORIA, 24 FÉV. 1885

PETITE VEROLE! Ses marques peuvent être effacées. Maison LEON & Cie., 51 Tottenham Court Road, LONDRES, 1 202 rue High, Stratford, Angleterre.

Cheveux Superflus. Le remède épilatoire de LEON & Cie., enlève en quelques minutes les cheveux superflus sans la moindre douleur; les cheveux ne repoussent jamais. Ce remède est très-simple. Instructions complètes. Remède envoyé par maille. Prix: \$1.00. G.E.O. W. SHAW, agent général 219 rue Tremont, Boston, Mass. 21 sept. 1885—la.

SPRUCINE Une des meilleures préparations offertes jusqu'ici au public, pour le soulagement immédiat et la guérison de la toue, du Rhume de la Bronchite, de l'Étrouement, de la Grippe et de toutes les maladies de la gorge et des Poimons. À vendre par maille à 25 et 50 c. la bouteille. B. E. McGALE, Chimiste, Montréal.

Hotel du Canada Mr. ALEXIS RENAUD, ci-devant associé de M. E. Lauron, informe le public en général qu'il vient de reprendre son ancien poste, au Nos. 58 et 60 rue Murray. Le public voyageur trouvera toujours à cet hôtel une pension de première classe. M. Renaud étant continuellement en rapport avec les marchands de bois et les constructeurs de chemin de fer, les hommes de chantiers trouveront toujours chez lui à s'engager au prix le plus élevé.

A. RENAUD, propriétaire, No 58, 58 et 60 Rue Murray, 16déc

A. A. Oliver AVOCAT. Bureau.—Encoignure des rues Rideau et Sussex, Block d'Eglison, Ottawa, Ont. ARGENT A PRÊTER Ottawa, 3 janvier 1885.

J. L. N. GUNDON, L. L. B. AVOCAT 124 Rue PRINCIPALE, Hull —ET— 45 Rue MURRAY, Ottawa Ottawa, 20 nov. 1884

Hotel du Castor 451 et 453 rue Sussex, Ottawa. Les agents-voyageurs trouveront bonne table et des voitures toujours prêtes à cet hôtel. Prix modérés. Un téléphone est attaché à l'établissement. E. CHEVELL, propriétaire Ottawa, 18 oct. 1884.

Nouvelle Annonce

Le soussigné remercie ses nombreuses pratiques, pour l'encouragement libéral qu'elles n'ont cessé de lui accorder depuis qu'il est dans le commerce. Aujourd'hui il a le plaisir de les informer qu'il vient de recevoir

10,000 pièces de Tapisserie Chinoise. Nouvellement importée, avec aussi un lot de patrons fleuris pour chassis. Papier vert de 36 x 42 pouces. Papier doré et argenté. Livres de Messe Anglais et Français, et une foule d'autres articles religieux, pour école, trop longs à énumérer ici.

EDOUARD THEREAU, 290 Rue DALHOUSIE, 21 Nov. 84

Toiles pour Fenêtres Nous venons de recevoir le plus bel assortiment de toiles peintes et dorées pour fenêtres qui ait jamais été importé en Canada. JACOB EBBATT MAGASIN PALAIS DE MEUBLES. 38 RUE RIDEAU. N. B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine.

Après l'inventaire fait de notre stock nous avons décidé d'offrir nos marchandises à des réductions de prix spéciaux, pour ARGENT COMPTANT. N. B.—Nous garantissons que toutes ces marchandises valent les prix fixés. Pas de déception.

HARRIS, CAMPBELL & Co. RUE O'CONNOR. 4 décembre 1884

FUMEZ LES CIGARES CABLE ET EL PADRE MANUFACTURÉS PAR S. DAVIS & FILS MONTREAL. 3 déc 1 an.

Bureau d'Agent d'Immeuble DE MACDONALD NO 9 RUE ELGIN. ÉTABLI 1884.

A. B. MACDONALD, Encanteur de la Reine, RESIDENCE.....253 CHOLA

Aux Contracteurs et Autres. A l'établissement du soussigné, vous trouvez des chassis, portes, persiennes, lattes, bois à finir pour maison, etc. Peintures, huile, vitres, mastic, etc., à des prix très modérés. WOODLAND No. 38, RUE BESSERER (Près du bassin du Canal).

Maccougall, Maccougall & Belcourt AVOCATS, PROCUREURS, Agents pour les affaires de la Cour Suprême, le Parlement, et des Départements du Canada, etc. "Seventh Ontario Chambers" coin des rues Sparks et Elgin, Ottawa. HON. W. M. MACDOUGALL, C. R. FRANK M. MACDOUGALL. N. A. BELCOURT, L. L. M. N. B.—Mr. Belcourt, membre du Barreau d'Ontario et de ce qu'il est Québec, s'occupera aussi des affaires concernant son attention

CHARBON

LE CHARBON LACKAWANNA, DE PREMIER CHOIX

Est importé, chaque jour, tout frais tiré des mines.

A bord des Chars seulement Bas prix. Qualité garantie. J. G. BUTTERWORTH & Cie 86 RUE SPARKS.

Voitures! Voitures! Voitures couvertes ou decouvertes, Phaétons, Rockwags, Express, Chariots à pain, etc., etc. JACOB EBBATT MAGASIN PALAIS DE MEUBLES. 38 RUE RIDEAU.

ALFRED MATHIEU, No. 330 rue Clarence, Ottawa 24 juillet 1885. Sirop des enfants du Dr Goderre

Je soussigné, certifié par la présente ce qui suit: Ce sirop est préparé avec l'approbation des professeurs de l'École de Médecine et de Chirurgie de Montréal, Faculté de Médecine de l'Université du Collège Victoria.

Photographies GRANDE REDUCTION POUR UN MOIS SEULEMENT Photographies grandeur CABINET \$2.00 par doz. CHEZ Dorion & Delorme 140 Rue Sparks et 589 Rue Sussex, Coin de la rue Rideau. OTTAWA. 1r.

J. B. ARIAL Peintre Décorateur et Tapisserier VIENT DE RECEVOIR 10,000 ROULEAUX DE TAPISSERIES

TOILES POUR CHASSIS DE TOUTE COULEUR. M. ARIAL surveille lui-même toutes les commandes qui lui sont faites, ainsi que le travail de ses employés.

VACCINATION COMPULSOIRE Avis est par le présent donné, que le Bureau de Santé local a décidé de mettre en force les clauses du chapitre 191 des Statuts révisés de la province d'Ontario, concernant la vaccination compulsoire. Bour l'avantage du public, les médecins dont les noms suivent, nommés vaccinateurs publics par le Conseil Municipal, seront tous les jours, (les dimanches exceptés), à leur bureau respectif de 2 à 4 heures de l'après-midi, pour remplir les devoirs de leur charge.

POUR LA SECTION OUEST DE LA VILLE: M. le Dr B. Small, 538 rue Wellington. M. le Dr S. Wright, 80 rue Queen. M. le Dr A. Trudel, 380 rue Slater. POUR LA SECTION EST: M. le Dr Voligny, 122 rue Clarence. M. le Dr Powell, 199 rue Rideau. M. le Dr Hunter, 144 rue York. A. WHEELLARD, Officier de santé

Cures Étonnantes

PLUS DE CALVATIE CERTIFICATS SUR CERTIFICATS

La Valeria continue d'opérer des cures étonnantes. C'est incontestablement le meilleur remède connu pour empêcher la chute des cheveux ou les faire repousser.

Montréal, 29 janvier 1884. Monsieur C. D. Giroux, pharmacien, 601 rue Notre-Dame (ouest) Montréal. Monsieur, Je perdais mes cheveux abondamment depuis six mois; rien ne semblait pouvoir en arrêter la chute, car j'avais essayé les unes après les autres tous les préparations sans obtenir le moindre bon résultat. J'étais aussi chauve qu'on peut le devenir en aussi peu de temps.

Je soussigné, certifié que la pommade Valeria a fait pousser des cheveux sur ma tête chauve à l'âge de quarante-trois ans. Elle est très recommandable. ARTHUR CHOLETTE, Cultivateur.

Bouctouche, N. B., 4 janvier 1884 MM. Laviolette et Nelson, Pharmaciens, Montréal.

Je soussigné, certifié par la présente ce qui suit: L'an mil huit cent quatre-vingt-un, par suite d'occupations et l'études plus ou moins sérieuses, je me vit petit à petit devenir chauve; en quelques semaines, je perdais tous mes cheveux lu sommet de la tête. Je fis alors part de mon malheur à mon cousin, qui m'expédia deux boîtes d'une pommade inventée par lui et appelée La Valeria.

Je soussigné, déclare avoir perdu complètement la chevelure il y a deux ans, j'ai essayé de tous les remèdes possibles mais sans succès. En voyant l'annonce de la Valeria dans la Minerve, j'eus la curiosité de m'en servir.

Je soussigné, déclare avoir perdu complètement la chevelure il y a deux ans, j'ai essayé de tous les remèdes possibles mais sans succès. En voyant l'annonce de la Valeria dans la Minerve, j'eus la curiosité de m'en servir.

Je soussigné, déclare avoir perdu complètement la chevelure il y a deux ans, j'ai essayé de tous les remèdes possibles mais sans succès. En voyant l'annonce de la Valeria dans la Minerve, j'eus la curiosité de m'en servir.

LES FAITS DU JOUR

On vient de découvrir un cas d'infanticide à Montréal.

Un vieillard du nom de Wilson est mort dans la prison de Ste Catherine, Ont, hier. Il était âgé de 81 ans.

Un citoyen de Montréal a été condamné à \$10 d'amende et les frais à Québec, hier, pour avoir blasphémé.

Les travaux qui doivent se faire à la citadelle de Québec cet hiver sont considérables.

Les principaux entrepreneurs sont MM Bigaunette, Juneau et Powell.

On emploiera de 250 à 300 hommes.

Mgr l'archevêque de Paris et ses suffragants ont envoyé au Souverain Pontife une adresse collective, à l'occasion de l'Encyclique Immortale Dei.

Les évêques espagnols ont aussi écrit au Saint Père dans le même sens.

Du Courrier du Canada :

M. le juge Rouleau, magistrat stipendiaire et membre du conseil du Nord-Ouest, est venu nous rendre visite hier. Il se rend à l'île Verte, où il doit passer quelques jours dans sa famille.

M. le juge Rouleau prétend que le sentiment général de la population du Nord-Ouest n'est pas du tout conforme à celui qui a inspiré ici le mouvement des derniers mois, au sujet de la question Riel.

On a fait grand bruit, dans la presse, d'une prétendue expulsion des jésuites de Monaco.

Il n'y a absolument rien de fondé dans tous ces racontars. Le collège continue à être dirigé par les jésuites comme par le passé et l'entente la plus cordiale n'a cessé de régner entre le gouvernement et les jésuites, avec lesquels l'évêque de Monaco entretient les meilleures relations.

Voici le nombre approximatif des billets qui seront flottés, ce printemps, sur la rivière Chaudière et ses tributaires :

Table with 2 columns: Name and Amount. Includes M. John Breakey (200,000), M. Hall (100,000), M. Crawford (100,000), MM Gahill (30,000), M. A. Beaulieu (30,000), and a total of 460,000.

Un américain de Bangor, M. W. H. Maling, qui a à son service environ 200 hommes, fait la coupe du bois sur la rivière St Jean, du côté américain, dans le comté de Somerset, Maine.

CERCLE DES FAMILLES DE L'INSTITUT

Monsieur le chevalier F. R. E. Campeau nous prie d'annoncer que pour ne pas nuire au résultat financier de la conférence de M. l'abbé Prud'homme, dimanche soir, au Théâtre Royal, en faveur de la Société St Vincent de Paul, il a résolu d'ajourner au dimanche, 7 février prochain, la prochaine réunion du Cercle des Familles de l'Institut.

UNE COUR ORIENTALE

L'émir de Bohara, Mouraferr-Eddin, qui vient de mourir laissant sept fils et dix neuf filles légitimes, avait cent quatre-vingt concubines; son fils vient de leur allouer à chacune, outre le logement, deux roupies, environ cinq francs par jour. Les quarante eunuques qui veillaient sur la vertu de ces dames ont passé au service du nouvel émir, qui a également maintenu dans leurs fonctions les trois astrologues de son père.

Madame Thomas Byfield née DUMOUCHEL, 147 Rue Sparks Ottawa.

Modes Parisiennes, dernier goût, grande variété de chapeaux d'été. Notre assortiment qui vient d'arriver et des plus complets.

Dame Thomas Byfield.

M. J. DOUTRE

Montréal, 29.—M. Joseph Doutre est toujours très faible, il ne peut boire qu'un peu de lait et sa position laisse peu d'espoir.

N. Doutré était parti, il y a une dizaine de jours avec l'intention de se rendre à Cuba, comme le lui avaient conseillé ses médecins. Arrivé à Richmond, Virginie, il se sentit si faible qu'il résolut de revenir immédiatement en Canada.

Il est très-maigre et l'enflure de l'estomac augmente toujours.

LA SITUATION AU NORD-OUEST

Toronto, 28.—Le correspondant du Mail a visité la réserve des sauvages du Sang, où il a eu une entrevue avec les chefs Red Crow et Calf Shirt. L'un et l'autre ont protesté de leur loyauté envers la reine. Calf Shirt a déclaré que ceux qui étaient intéressés à voir des troupes cantonnées dans le Nord-Ouest payaient les sauvages pour répandre des histoires à sensation au sujet de leurs prétendus sentiments belliqueux.

LEGISLATURE D'ONTARIO

Toronto, 28.—La troisième session du cinquième parlement d'Ontario a été ouverte aujourd'hui.

Le discours du trône commence par mentionner la dernière insurrection du Nord-Ouest, et constate que les volontaires d'Ontario ont su faire leur devoir pendant la campagne.

Il félicite la classe agricole d'Ontario de s'adonner comme elle le fait à l'élevage des bestiaux et à l'industrie laitière. Sous ce rapport, l'établissement de fermes expérimentales a rendu les plus grands services et ne saurait manquer d'en rendre de plus grands encore quand le gouvernement aura mis à exécution son projet de nommer une commission d'agriculteurs que les directeurs de cette institution pourront consulter au besoin.

La question des licences a été jugée par le Conseil Privé dans un sens favorable aux prétentions des gouvernements provinciaux, ce dont l'Ontario, pour sa part, n'a qu'à se réjouir.

Le gouvernement fédéral a pris sur lui de concéder des exploitations forestières dans le district de la rivière à la Pluie, prétendant que ce territoire appartient à la Couronne comme réserves des sauvages. Les autorités provinciales ont pris un bref d'injonction contre ces exploitations forestières, prétendant qu'elles relèvent de leur juridiction. La cause est actuellement pendante devant les tribunaux. Si elle est jugée dans le sens des prétentions d'Ontario, un bill sera déposé pour ouvrir le district de la rivière à la Pluie aux colons.

Un règlement de comptes entre le gouvernement d'Ontario et ceux de Québec et d'Ottawa n'a pu être effectué encore. En vue des retards qui ont eu lieu jusqu'à ce jour et qui semblent devoir se répéter, le gouvernement provincial va servir aux municipalités intéressées l'intérêt qui leur est dû, pour améliorations sur le prix de vente des terres des écoles avant la Confédération. Il y sera pourvu dans le budget.

La province n'a qu'à se féliciter des mesures de précaution qu'elle a prises pour se protéger contre l'épidémie de la variole qui a sévi à Montréal. Elle n'a pas été atteinte par le fléau.

La refonte des statuts provinciaux a été poussée activement pendant la vacance et il est probable que les commissaires chargés de cette besogne déposeront leur rapport dans le cours de la présente session.

Les bills qui seront soumis à la législature comprennent les suivants : Bill concernant l'audition des comptes publics ; bill concernant les instituts ouvriers ; bill concernant les successions ; bill concernant la responsabilité des patrons envers leurs employés, dans le cas de blessures reçues par ces derniers.

Le discours du trône termine en condamnant l'immigration des ouvriers étrangers au Canada et en donnant l'assurance que la construction du nouveau palais législatif sera commencée cette année.

M. McMichael, inspecteur des finances au département de la douane, a reçu ordre de se rendre à Winnipeg pour faire une enquête au sujet de certaines accusations portées contre quelques employés de la douane de cette ville. La principale accusation a été faite par le bureau de commerce.

INCENDIE DE LA STATION DU PACIFIQUE

Montréal, 29.—Les bureaux de la station du Pacifique étaient fermés depuis quelques heures déjà, lorsque vers 12.30 la nuit dernière, le constable Mitton préposé à la garde du bâtiment, entendit quelque chose comme une explosion au sous-sol. De l'un des bureaux sur la rue Notre-Dame, où il était en ce moment, il descendit en toute hâte l'escalier qui conduit au débaucadère, et se trouva en présence d'un commencement d'incendie qui avait éclaté dans le magasin de la Compagnie, à l'extrémité Est du bâtiment. Il jeta sur les flammes le seul seau d'eau qu'il avait sous la main, et courut donner l'alarme. En quelques minutes les pompiers étaient arrivés et s'étaient mis à l'œuvre avec leur activité accoutumée. Le bâtiment a pu être sauvé d'une destruction complète, mais les dommages causés autant par l'eau que par le feu s'élevèrent à plus de \$10,000, croit-on.

La station du Pacifique, on se le rappelle, a été construite en 1832, et a coûté \$36,000.

UN MARI EN ETAT DE SIÈGE

Pittsburgh, Pa., 28.—Le bureau de publicité de MM. Foulks, fils et Cie., en cette ville, est en état de siège depuis dimanche soir, au grand amusement des badauds de la ville. Le "colonel" Foulks est un ancien soldat de l'armée des Etats-Unis. Depuis plusieurs mois des dissensions se sont produites dans sa famille, sa femme et ses enfants prétendant que s'étant retiré de la société, il n'avait plus rien à voir dans les affaires du bureau ; mais le fougueux colonel ne l'entend pas ainsi. Partisan des anciens coutumes des Romains, et se prévalant de sa qualité de chef de la famille, il entend diriger à son gré les affaires de sa femme et celles de ses enfants. Il en est résulté un procès en divorce, qui est encore pendante.

Samedi soir, le colonel, furieux de se voir tenu à l'écart, a emporté d'assaut le bureau de publicité, barricadé portes et fenêtres et s'est constitué gardien de la place. Sa femme et ses fils ont fait appel à la force publique, mais le colonel tient bon. Il se fait apporter ses repas au dehors. Se tenant à l'étage le plus élevé de la maison, il jette une corde à son restaurateur qui y attache le panier dans lequel ses vivres sont contenus. Penchant ce temps, ses fils et deux policemen gardent la maison au dehors et épient le moment favorable pour y entrer de force. On dit maintenant qu'ils ont résolu de prendre le colonel par la famine.

PAQUES

Le carnaval de 1886 est le plus long du XIXe siècle par cette raison que Pâques tombe cette année aux dernières limites qui lui ont été assignées—le 25 avril—fait assez rare. Le Concile de Nice, en l'an 325, établit, comme règle générale, que "la fête de Pâques servira de base à toutes les fêtes mobiles et se célébrera après la pleine lune qui suivra l'équinoxe du printemps."

D'après cette loi, toujours observée, Pâques ne saurait être célébré avant le 22 mars ni après le 25 avril. En 1886, la pleine lune de mars arrive le 20 mars, à 4 h 46 m, du matin et le printemps commence le même jour à 4 h. 36 m, du soir. Il faut donc se reporter à la pleine lune d'avril qui tombe le dimanche, 18 avril à 3 h. 8 m, du soir. Comme Pâques est forcément remis au dimanche le plus rapproché, on voit que cette solennité a lieu, en définitive, le dimanche, 25 avril. A supposer que le 21 mars soit un jour de pleine lune et que le lendemain soit un dimanche, Pâques arrivera le plus vite possible, le 22 mars.

Mais si le 20 mars est un jour de lune, il faut attendre à la suivante, qui doit survenir vingt neuf jours plus tard, soit le 18 avril, et si ce 18 est un dimanche, la fête se trouve reportée d'une semaine jusqu'au 25. C'est ce qui arrive en 1886. Pâques a déjà été retardé, dans les siècles précédents : en 1666 et en 1734 par exemple. Dans le vingtième et le vingt et unième, en 1938 et 2034, Pâques sera encore reporté au 25 avril.

Nous prions nos lecteurs d'aller en foule entendre M. l'abbé Prud'homme au Théâtre Royal, le dimanche soir, 31 courant.

Chacun pourra ainsi passer une charmante et instructive veillée, tout en faisant l'aumône. Qu'on se le dise !

LA PRESSE DANS LE MONDE ENTIER

Ainsi que l'a annoncé à la commission du Reichstag allemand, M. Stephan, le directeur général des postes de l'empire. Il se publie actuellement sur le globe 31,700 journaux et revues, ayant un tirage annuel total de près de onze milliards d'exemplaires. 19,450 de ces publications périodiques paraissent en Europe, 12,400 dans l'Amérique du Nord, 609 dans l'Amérique du Sud, 769 en Asie. D'autre part 16,500 de ces journaux et revues sont rédigés en anglais, 7,800 en allemand, 3,850 en français et un millier en espagnol.

LE MONDE ET LA VILLE

Avez vous vu le chien à cinq pattes, chez Lanctot, rue George ?

L'honorable M. Norquay, premier ministre de Manitoba, est arrivé en cette ville la nuit dernière.

Alphonse Roy, dimanche, 7 février, à la salle Ste Anne.

Le lieutenant-gouverneur Atkens a eu une entrevue avec l'honorable M. Foster, ministre de la Marine et des Pêcheries, hier.

Il y aura séance du Cercle La fontaine ce soir. Que les membres n'oublient pas de s'y rendre en grand nombre pour entendre la conférence de M. A. Adan sur la nouvelle loi électorale.

L'honorable M. White, ministre de l'Intérieur, est attendu à Ottawa aujourd'hui, retour de Dunville où il a adressé la parole à une nombreuse assemblée hier. L'honorable M. Carling, de son côté, viendra à la capitale lundi prochain.

L'honorable William McDougall a fait une conférence aussi instructive qu'intéressante, hier soir, sous les auspices de la Société Littéraire et scientifique d'Ottawa, sur la "Constitution et les statuts du Nord-Ouest et les droits des populations indigènes qui l'habitent."

On a joué pour la première fois, hier soir, la célèbre pièce de Bartley Campbell "My Partner," au Théâtre Royal.

L'assistance était nombreuse, et M. Gilmour et ses sociétaires ont remporté un succès brillant et bien mérité.

Au patinoir Royal, hier soir, le professeur Aiken a de nouveau accompli une foule de tours d'adresse sur patins à roulettes. Dans la soirée, il y a eu une course de deux milles entre Forbes et Desjardins, ce dernier arrivant le premier. Ce soir, les Capitals et les Metropolitan joueront leur quatrième partie de polo pour titre et médaille de champion.

Le président de la république française a envoyé au département de la marine deux médailles, l'une en or et l'autre en argent, pour être remises à Robt J. Boullier, surintendant des sauvetages, et W. Merron, gardien du phare de l'Ouest, à l'île au Sable, pour les services qu'ils ont rendus aux naufragés du steamer "A. S. H." de St Malo, le 19 décembre dernier. Des diplômes accompagnent les médailles et le tout sera transmis immédiatement aux deux braves.

Grand bénéfice pour l'église Ste-Anne, le 7 février, par Alphonse Roy.

Le Dr Grandbois, M. P., a eu une entrevue hier avec le ministre des chemins de fer et des canaux au sujet du chemin de fer Temiscouata. On veut faire de cette ligne un embranchement de la ligne courte allant de la Rivière du Loup à Edmonston, N. B., et on dit que la distance entre Québec et St Jean, N. B., sera ainsi diminuée d'environ 175 milles. Le docteur dit que plusieurs compagnies veulent entreprendre des travaux qui seront commencés au printemps.

M. Alphonse Roy, le célèbre acrobate et gymnaste dont nous annonçons le retour l'autre jour, a consenti à donner une grande soirée au profit de l'église Ste Anne, le dimanche, 7 février prochain.

M. Roy s'est fait une réputation sans rivale durant un séjour de 9 ans aux Etats-Unis, et nous n'avons pas de doute que tout le monde voudra aller le voir et l'applaudir. Il sera supporté par le Cercle Dramatique d'Ottawa qui jouera "Le Conscrit," charmante comédie en deux actes, et rendra plusieurs chants risibles.

DECES

En cette ville, ce matin, est décédé à l'âge de 18 mois, Elie-Eugène, enfant de M. Napoléon Lachance.

Les funérailles auront lieu dimanche à 2 hrs. p.m., et le convoi partira du numéro 295 rue Water.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

L'endroit pour acheter des EPICERIES, VINS ET LIQUEURS

EST A L'ANTIQUE ET RENOMMÉ MAGASIN

101-Rue Rideau-101

On y trouve ce qu'il y a de mieux en fait de Marchandises. Comme les Fêtes approchent, je donnerai jusqu'au 1er Janvier

UN SUPERBE PRESENT !

A QUICONQUE ACHETERA :

5 lbs de mon Célèbre Thé de 45 cts

Toutes les Marchandises sont garanties pures de tout alliage, et vendues

A BON MARCHÉ

Une Visite, s'il vous plaît

No. 101 RUE RIDEAU.

A l'enseigne du Drapeau Blanc.

J. B. C. DUNN.

AVIS SPECIAUX

On a besoin immédiatement de 1000 par-ones pour acheter notre célèbre thé du Japon, 8 lbs. pour \$1 chez N. A. Savard, rue Dalhousie.

Encore une fois, l'éclair s'allume et le Ciel va tonner, pour éclaircir notre horizon par ses bienfaits.

Seigneur que votre bonté est grande, en daignant si bien nous protéger ; toujours de vos enfants vous vous faites bien comprendre, surtout à l'heure du danger.

Montres, jongs de mariage et bijoux de tous genres et à bas prix. Chaque article est garanti tel qu'on le représente, sinon l'argent sera remis. Chez H. Norez, rue Rideau, No 30.

Les propriétés de la Diphthérie du Dr N. Lacerte sont inappréciables pour toutes les maladies de la gorge, des bronches et des poumons.

La Sprucine—La sprucine comme remède pour la toux n'a pas d'égale. Elle est entièrement différente d'aucune autre espèce de composée de gomme d'épinette, que l'on vante tant aujourd'hui. Ne vous trompez pas en demandant la sprucine, elle est mise en bouteilles rondes, et chaque étiquette, circulaire et enveloppe porte la marque de commerce.

En vente chez H. F. MacCarty et C. O. Dacier, Ottawa.

Si vous craignez de devenir consumptif à cause de votre dyspepsie, et de votre manque d'appétit, ou en core si vous redoutez le choléra jarcose que votre estomac et vos intestins sont souvent dérangés, servez vous sans hésiter des Amers Canadiens du Dr N. Lacerte, lesquels sont le plus sûr rhoplyactique que ou préventif de ces redoutables maladies.

30 cts la bouteille.

CANAL WELLAND

AVIS AUX ENTREPRENEURS.

DES SOUMISSIONS cachetées, adressées au sous-général, et portant la suscription "Soumission pour bois de porte d'écluse," seront reçues à ce bureau jusqu'à l'arrivée des maîtres de l'Est et de l'Ouest, mardi, le 9 février prochain, pour la fourniture et la livraison de bois de porte d'écluse, de bois de chêne et de pin, scié conformément aux dimensions prescrites, devant servir à hausser les portes d'écluses du CANAL WELLAND.

Le bois doit être de la qualité spécifiée et avoir les dimensions mentionnées dans un mémoire imprimé qui sera fourni sur demande personnelle ou par lettre, à ce bureau, où l'on peut aussi se procurer des formules de soumission.

On ne fera aucun paiement sur le prix du bois avant qu'il n'ait été livré à l'endroit spécifié le long du Canal, et qu'il ait été accepté par un officier nommé à cette fin après examen.

Les entrepreneurs sont priés de se soumettre un chèque de banque au montant de \$500 doit accompagner chaque soumission, lequel chèque sera forfait si le soumissionnaire refuse de remplir son contrat aux prix et termes stipulés dans sa soumission.

Le chèque en question sera remis à chaque partie dont la soumission n'aura pas été acceptée.

Ce département ne s'engage pas néanmoins à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Par ordre, A. P. BRADLEY, Secrétaire.

Département des Chemins de Fer et Canaux, Ottawa, 22 janvier 1886.

L'endroit pour acheter des EPICERIES, VINS ET LIQUEURS

EST A L'ANTIQUE ET RENOMMÉ MAGASIN

101-Rue Rideau-101

On y trouve ce qu'il y a de mieux en fait de Marchandises. Comme les Fêtes approchent, je donnerai jusqu'au 1er Janvier

UN SUPERBE PRESENT !

A QUICONQUE ACHETERA :

5 lbs de mon Célèbre Thé de 45 cts

Toutes les Marchandises sont garanties pures de tout alliage, et vendues

A BON MARCHÉ

Une Visite, s'il vous plaît

No. 101 RUE RIDEAU.

A l'enseigne du Drapeau Blanc.

J. B. C. DUNN.

AVIS SPECIAUX

On a besoin immédiatement de 1000 par-ones pour acheter notre célèbre thé du Japon, 8 lbs. pour \$1 chez N. A. Savard, rue Dalhousie.

Encore une fois, l'éclair s'allume et le Ciel va tonner, pour éclaircir notre horizon par ses bienfaits.

Seigneur que votre bonté est grande, en daignant si bien nous protéger ; toujours de vos enfants vous vous faites bien comprendre, surtout à l'heure du danger.

Montres, jongs de mariage et bijoux de tous genres et à bas prix. Chaque article est garanti tel qu'on le représente, sinon l'argent sera remis. Chez H. Norez, rue Rideau, No 30.

Les propriétés de la Diphthérie du Dr N. Lacerte sont inappréciables pour toutes les maladies de la gorge, des bronches et des poumons.

La Sprucine—La sprucine comme remède pour la toux n'a pas d'égale. Elle est entièrement différente d'aucune autre espèce de composée de gomme d'épinette, que l'on vante tant aujourd'hui. Ne vous trompez pas en demandant la sprucine, elle est mise en bouteilles rondes, et chaque étiquette, circulaire et enveloppe porte la marque de commerce.

En vente chez H. F. MacCarty et C. O. Dacier, Ottawa.

Si vous craignez de devenir consumptif à cause de votre dyspepsie, et de votre manque d'appétit, ou en core si vous redoutez le choléra jarcose que votre estomac et vos intestins sont souvent dérangés, servez vous sans hésiter des Amers Canadiens du Dr N. Lacerte, lesquels sont le plus sûr rhoplyactique que ou préventif de ces redoutables maladies.

30 cts la bouteille.

CANAL WELLAND

AVIS AUX ENTREPRENEURS.

DES SOUMISSIONS cachetées, adressées au sous-général, et portant la suscription "Soumission pour bois de porte d'écluse," seront reçues à ce bureau jusqu'à l'arrivée des maîtres de l'Est et de l'Ouest, mardi, le 9 février prochain, pour la fourniture et la livraison de bois de porte d'écluse, de bois de chêne et de pin, scié conformément aux dimensions prescrites, devant servir à hausser les portes d'écluses du CANAL WELLAND.

Le bois doit être de la qualité spécifiée et avoir les dimensions mentionnées dans un mémoire imprimé qui sera fourni sur demande personnelle ou par lettre, à ce bureau, où l'on peut aussi se procurer des formules de soumission.

On ne fera aucun paiement sur le prix du bois avant qu'il n'ait été livré à l'endroit spécifié le long du Canal, et qu'il ait été accepté par un officier nommé à cette fin après examen.

Les entrepreneurs sont priés de se soumettre un chèque de banque au montant de \$500 doit accompagner chaque soumission, lequel chèque sera forfait si le soumissionnaire refuse de remplir son contrat aux prix et termes stipulés dans sa soumission.

Le chèque en question sera remis à chaque partie dont la soumission n'aura pas été acceptée.

Ce département ne s'engage pas néanmoins à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.